

Records of Fort St. George

MAYOR'S COURT MINUTES

1743-1744

Volume 7

No notice

12.L.7:8n2111.K9
G7.7
049805

MADRAS

PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS

1937

Price, Rs. 12-14-0]

Records of Fort St. George

MAYOR'S COURT MINUTES

1743-1744

Volume 7

MADRAS
PRINTED BY THE SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PRESS

1937

PREFATORY NOTE

This volume, containing the Minutes of the Mayor's Court for the year 1743-1744, is the seventh of the series known as the "Mayor's Court Minutes" which forms part of the Mayor's Court records preserved in this office.

The original volume has been mended and is in a fair state of preservation.

EGMORE,
Dated 27th November 1936.

B. S. BALIGA,
Curator, Madras Record Office.

I N D E X

	PAGE		PAGE
A		A—cont.	
Abdallacatha ..	110, 163, 189	Audiapah ..	124, 137
Abdull Hoddee, Hodjee	74, 77, 81, 85, 89, 94, 100, 119, 125, 130, 139, 144, 149, 165, 190, 196	Aunde Chitty ..	99
Abraham, Mr. ..	162	Aunjee Chitty ..	85, 128, 133, 144, 145, 148, 150, 155, 157, 158, 167, 170, 172, 175, 180, 186, 191, 195, 197
Abrahamjee. <i>see</i> Vibrahim Gee.		Austra Beeby ..	18, 40, 47, 51, 70, 102, 106, 111, 130, 136, 143
Addee Chitty ..	65, 68	B	
Adeapah, Cashue Chitty [Cassua Chittee] ..	52, 149	Ballabudra Veshal- loo, Pauva ..	126
Affleok, Samuel ..	2, 14, 15, 24, 31, 38, 52, 59, 69, 72, 73, 76, 82, 86, 90, 98, 108, 110, 113, 149, 156, 182, 188, 196	Ball Chittee, Maum- belum	36, 43, 65
Aga Peery [Auga- peery], Thaddens.	2, 5, 10, 15, 22, 65, 70, 75, 78, 81, 84, 106, 112	Ball Grua ..	20, 24
Alloymaloo ..	37	Baptista, Jubal ..	‡
Amaim Saib ..	90, 94, 98, 109, 114, 124, 136, 164	Barlow, Samuel ..	73
Ananda Rangapulla, Trimilapulla ..	128, 134, 141, 145, 165	Barnewal, Francis.	146
Anantah Charloo [Ananda Charloo]	46, 50, 66, 168, 178	Barwell, Mr. ..	78, 117
Andala Chitty ..	11, 32	Bassavah Moode- lare	4
Andarapah ..	48	Bella Namba Chitty.	‡
Andeapah, Cashue Chitty	63	Bemea Chitty ..	119, 132
Ankana [Anconah].	27, 30, 45, 52, 69, 82, 97, 117, 122, 126, 129, 136, 142, 148, 155, 161, 190	Bevesaun [Beebie- saun]	149, 150, 156, 163, 173, 174, 179, 193
Antona [Antuna] ..	117, 122, 126, 129, 136, 142, 148, 155, 161, 190	Birthum Pariah ..	146, 165, 198
Anuntiah, Cola Chella	74, 84	Bogomull	50, 70
Anuntiah, Cora- pattee	10, 25	Boochena [But- chena], Diddee ..	15, 20, 35, 40, 46, 51, 87, 93, 96, 99, 101, 105, 112, 116, 119, 123, 127, 129, 139, 172, 180, 187, 192
Armagum	27, 39, 136, 153, 176, 185, 190	Braddyll, Thomas...	78
Arnachilum ..	6, 9, 10, 14, 15, 21, 35, 38, 48, 54, 62-64, 80, 97, 105, 125	Brady, William ..	3, 8, 10, 17, 22
Arnagree	149, 158, 176, 193, 198	Brooke [Brooks], Thomas	27, 30, 34, 38, 41, 78, 113, 117, 127 93, 99, 119
Arree Ram ..	49, 52, 57, 61, 64, 67, 83, 101	Bungaramah ..	
Arriapah	18, 36, 47, 60, 96	Bussavah Panda- rum	82
		Bussavapah ..	113, 118, 124, 127, 132, 137, 144, 172, 180, 186
		Butchamah [Bou- chama]	132, 169, 181
		Butchi Paupaloo [Poppiah] ..	18, 36, 47, 52, 55, 60, 69, 85, 96, 112, 121
		Butler, Jasper ..	19, 89, 132, 170
		C	
		Ca'outta	78, 91, 117
		Calvineer, James ..	49, 53, 56, 59, 64, 68, 72, 75, 168

	PAGE		PAGE
		<i>C—cont.</i>	
Canacamah ..	18, 36, 73, 88, 96, 138, 159, 165, 185, 187	Cbitteriapah ..	118, 141
Canakiah, Rudda- pilla ..	1	Chittocondo ..	195, 201
Cape, Jonathan ..	20, 21, 29, 33, 39, 57, 88, 92, 108, 111	Chitty Reddy, [Cashua] ..	161, 200
Carvalho, Gabriel..	113, 118, 124, 127, 132, 137, 144, 158, 164, 174, 180	Churroo Moodu ..	99, 109
Casamajor, Noah ..	186, 200	Clarke, Thomas ..	25, 32
Catchally ..	168, 178	Collandy, Cootare.	4, 19, 101, 106, 138, 143, 148
Catcheapan ..	82	Collateapah ..	3, 6, 13, 18, 51, 138, 196
Caudar Beeby ..	3, 9, 19, 47, 55, 80	Collaty [Collity] ..	4, 19, 101, 106, 123, 128, 131, 134, 138, 141, 143, 145, 148
Caumi Chittee ..	93, 99, 119	Comerapah, Atta- pata ..	3, 12, 22, 26, 39, 42
Chaddeapah, Vel- lure ..	78, 81, 85, 121	Commerah Swam- me ..	160
Chandrean ..	144, 150, 160, 164, 166, 174, 193, 197	Comoren ..	93, 99, 150, 157
Chenganah ..	131, 149, 155	Comra Chittee, Yegapah ..	56, 59
Chengoldraien ..	110, 163, 189	Comra Collaty ..	65, 69, 93, 108
Cherunga ..	79, 83, 86, 90, 94, 98, 109, 114, 124, 136, 164	Comrapah, Myla- pore ..	67, 80, 128, 135, 141, 145, 164, 193
Chidwah Chitty ..	48	Condapah [Cun- dapah] ..	37, 82, 103, 161, 192, 196
Chillumbrum Chit- ty ..	71, 82, 161	Conjusaw ..	108, 113, 119, 148, 184, 185
Chinna Chittee, Valure ..	17, 25, 28, 31, 47, 51, 57, 64, 115, 124, 142, 156	Conset, Catharine ..	14, 21, 25, 29, 45, 56, 58, 62, 66, 71
Chinna Mootee Chittee ..	145, 182, 188, 192, 199	Cooke, Grace ..	87
Chinna Nellamoota. Chinna Raganah, Gundaveddy ..	109, 126	Cooke, Thomas ..	1, 53, 54, 56, 59, 64, 68, 72, 74, 83, 90, 94, 105, 131
Chinna Ramachelue Narain ..	156, 162, 171, 175, 197	Coopamah ..	145, 158, 163, 172
Chinna Rawsapah. Chinna Subanah, Gooda ..	17	Coopiah ..	18, 36, 47, 60, 96
Chinnatomby ..	4, 82, 84, 87, 142, 168, 178, 199, 200	Coopundo, Naga- varum ..	91
Chinna Veerana [Verranah] ..	2, 53, 56, 58, 62, 66, 71, 187, 192	Coota Chittee, Tummine ..	59
Chinna Woodundee. Chintameny [Chin- natominy], Polli- am ..	37, 68, 89	Cossee Doss, Bookangee ..	149, 156, 166, 173, 179, 183, 193
Chittembalem Chit- ty ..	149, 177, 196	Coure Narraindus ..	36, 73
Chitteram [Chitty Ramah] ..	18, 36, 45, 49, 52, 70, 73, 76, 78, 85, 87, 88, 96, 113, 115, 118, 124, 127, 132, 137, 138, 144, 159, 165, 172, 180, 185 -187	Cradock, Christo- pher ..	72, 73, 77, 81, 84, 87, 91, 95, 103, 105, 111, 116, 117, 130
		Crawford, Ann ..	5, 14, 21, 25, 29, 45, 46, 49, 55, 57, 61, 63, 77, 88
		Croke, Edward ..	15, 25, 28, 32, 40, 43, 50, 71
		Crompton, John ..	25, 32
		Cundapah Chitty, Nany ..	161, 184
		Cunda Ramachelue, Todee ..	15, 20, 35, 40, 46, 51, 87, 93, 96, 101, 105

	PAGE		PAGE
D		F	
Dafonsua, Manoel ..	111	Ferreira, Vincente.	61
Dashapan	32, 39, 126, 142, 148, 154, 155, 185, 190	Fleetwood, Edward.	79, 83, 87
Da Silva, Francisco		Floyer[floyer], Charles	15, 25, 28, 32, 41, 43, 50, 71, 111, 137, 159, 163
Joseph	110, 122	Fort St. David ..	8, 10, 15, 25, 40, 41, 43, 50, 90, 99, 111, 131, 159
Davadut	175, 186, 191, 195, 197	Fort St. George ..	41, 80, 111, 130, 186
Davy	79	Fowke, Edward ..	111
De Cachick, Coja		Fowke, Joseph ..	1, 10, 14, 20, 31, 34, 38, 42, 55, 58, 62, 69, 72, 73, 76, 78, 79, 82, 86, 90, 93, 105, 113, 116, 117, 128, 156, 162, 170, 171, 196
Pogoze	146, 154, 158, 167, 172, 180, 189, 195, 200	Foxall, Sidney ..	1, 10, 14, 20, 23, 24, 31, 34, 38, 42, 43, 48, 72, 76, 86, 113, 117, 144, 149, 156, 162, 170, 174, 188, 196
Dechadyah [Decha- tyah]	6, 10, 76, 79		
De Cruse, Isabella.	10, 15, 26, 36, 44, 45	G	
De Ida, Hieronima [Jeronimo de Ita].	111, 122	Gandee Vandoo ..	76, 80
De Lago, Lopes ..	198	Ganjam	11
De Luz, Francisco.	111	Ganjee Ballu ..	76
De Muckertoorn, Coja Meerzam ..	146, 154, 158, 167, 172, 180, 189, 195, 200	Gaullyramy Chitty.	170, 175, 185, 191, 195, 199
Dencker, Peter ..	10, 17, 48, 57, 60, 65, 68, 79, 82, 83, 86, 87, 168, 169, 179	Gemboo Cawdoo ..	56, 59, 62, 66, 168, 177, 197
Dermasheva Chitty.	192, 196	Gibbon, Mary ..	19
De Silva, Julia ..	49, 53, 56, 59, 64, 68, 72, 75, 168	Gibbon, Stephen ..	19
De Stutter, Stephen.	27, 30	Gocoola Trevedee.	35, 38
Devacunda Jungoo.	134	Gongajama, Piedy Chittee	8, 10, 15, 28, 32, 37, 46, 63, 68, 91, 96, 100, 108, 111, 119, 131, 137, 159, 163, 177
De Veil, Henry ..	10, 32, 34, 37, 41, 42 45, 63, 83, 138, 198	Gonsalves, Fran- cisco	111
Deverah Moodalare.	18, 36, 47, 60, 96, 130, 159, 165	Goodere, Robert ..	151
Deveroy Chittee ..	169	Goodwin, Cornelius.	1, 5, 10, 20, 24, 28, 31, 34, 38, 42, 43, 52, 62, 69, 72, 79, 82, 86, 90, 98, 103, 105, 116, 133, 144, 149, 188,
Dickenson, George		Gopaul, Poncala ..	4, 18, 22, 32, 36, 37 44, 46, 47, 73, 84, 88, 90, 92, 94-96, 101, 102, 110, 113, 122, 128, 133, 138, 142, 143, 145, 150-152, 159, 160, 165-167, 174, 175, 177, 178, 182, 185, 187-189, 191, 194, 200
Robert	5, 14, 21, 25, 29, 45		
Doweljeeboy [Da- veljeeboy] ..	32, 37, 41, 42, 69, 125, 128, 133, 139, 143, 144, 146, 148, 152, 154, 155, 158, 160, 167, 172, 177, 180, 183, 191, 195, 200		
Dumbleton, William.	19, 30, 147, 170		
E			
Eckman, Peter ..	10, 15, 26, 36, 44		
Elima [Ellemah] ..	32, 42, 195, 201		
Empson, Mathew ..	6, 13, 18, 23, 71, 106, 112, 137, 142, 195, 198		
England	15		
Eyanah, [Iyanah], Moopra [Moopera] Chitty	82, 87, 168, 178		
Eyre, Thomas ..	40, 43, 72, 73, 77, 81, 84, 87, 91, 95, 103, 105, 111, 116, 130		

	PAGE		PAGE
G—cont.		I	
Goverdendoss ..	77	Imaum Sahib ..	86
Goverdon ..	182, 188	Inglis, Cornelius ..	9, 14
Govinda Chittee ..	6, 18, 28, 31, 37, 40, 45, 46, 49, 51, 55, 57, 61, 66, 72, 73, 88, 91, 96, 97, 100, 107, 108, 112, 116, 129, 133, 134, 144, 146, 148, 154, 155, 158-160, 163, 167, 168, 171, 172, 178- 180, 183, 189, 194, 200	Irrapen [Errapah].	128, 134, 141, 153, 168, 178, 184
Greapah	60	Irshapah ..	40, 73, 149, 161, 170, 176, 187, 189
Greenhaugh, Sam- uel	1, 2, 5, 10, 14, 20, 24, 28, 31, 34, 38, 42, 43, 52, 55, 58, 62, 69, 72, 73, 76, 78, 79, 82, 86, 90, 93, 98, 101, 102, 105, 108, 113, 117, 122, 125, 128, 133, 144, 148, 149, 156, 162, 170, 174, 182, 188, 192, 196	Isfaunada Rausaca. Ishamael Labbee..	5, 95, 119, 138
Gremagee	3, 4, 6, 13, 18, 19, 51, 101, 106, 138, 143, 148	Isverah Gruacall ..	79, 83, 90, 94, 114
Griffith, Joseph ..	10	Iyah Tombee Moodelare. ..	67
Grualinga Butta ..	4, 9, 19, 50	Iyavarroo, Corruroo	5, 29, 53, 145, 150, 160, 167, 174
Grua Moortee Chitty.	57, 155	J	
Gruanada Mooda- lare	27, 37, 158	Jaganada	51
Gruapah, Cottum- bauk	135, 164, 182, 193, 198	Jaggo [Juggo], Narlum ..	7, 13, 16, 22, 26, 29, 120, 131, 149, 165, 168, 170, 178, 194
Gruapah Pussaloo.	145, 151, 158, 163, 172	Jansin, William ..	27, 30, 34, 38, 41, 113, 127
Gruarause, Anaper- teeputtee ..	32	Jennicor, John ..	130
Gruarauze Paupa ..	108, 120, 131, 139, 142, 146, 152	Johannes Doud, Coja	110, 115, 120, 123, 127, 129, 139, 147, 155, 161, 167, 184, 198, 199
Gruiah	8, 10, 15, 28, 32, 37, 63, 68, 91, 96, 100, 108, 111, 137, 159, 163	John, Oven ..	20, 24, 28, 33, 37, 44, 106, 112, 146
Gungiah, Bullee Goerlah	146, 165, 198	Johnson, William..	2, 15, 21, 25, 29, 45
Guyabrim	150, 157, 163, 189	K	
H		Keernander, Grace.	93, 102
Halsey, Mr. ..	78, 117	Keernander, John Zachariah ..	93, 102
Hammond, John ..	28, 31	Ketty Peero ..	28, 31, 34
Harris, Edward ..	93, 102	Kirkpatrick, Mr. ..	78
Harrison, Samuel.	1, 10, 14, 45, 109	Kisnah Chittee, Mullenga ..	133
Hasson Meah Saib.	149, 157, 162	Kisnama, Mundala.	28, 31, 35
Hollond, Johh ..	72	Kisnamah Chittee, Mullinga ..	43, 67, 74, 141, 192, 196
Holt, William ..	41, 43, 50, 111, 137, 159, 163	Kisnapilla ..	135
Hussain Sahib ..	72	Kisniah ..	6, 18, 36, 73, 74, 88, 96, 138, 159, 165, 185, 187
		Kistna, Poncala ...	44, 46, 74, 92, 95, 101, 143, 144, 182
		Kistna Chitty, Pullicat ..	47, 50, 88, 105, 110, 115, 149, 156, 162, 171, 175, 196
		Kistna Doss ..	108, 114, 130, 150, 157, 163, 189
		Kitchia	18, 36, 47, 60, 96
		L	
		Latchimi, Gollar	5, 95, 109, 115, 119, 120, 125, 129, 138, 139, 168, 174, 178, 182, 183, 188, 191
		[Golaroo Latchma].	

	PAGE		PAGE
<i>L--cont.</i>		<i>M--cont.</i>	
Latchme, Gulta ..	4, 16, 18, 23, 26, 29, 47, 92, 95, 102, 110, 128, 134, 142, 145, 150, 152, 160, 166, 167, 174, 179, 182, 188, 190, 191, 194, 200	Montien, Hyero- nimo ..	12
Latchmena [Latch- manan].	11, 32, 80, 83, 86, 90, 97, 100, 107, 110, 116, 123, 127, 161, 189, 195, 200	Mooda Moodalare..	32, 35, 37, 39, 117, 142, 148, 154, 176, 195, 190
Latchmeputtee, Iyavarroopoo ..	168, 178	Mooda Vencaty Putty	2
Lewis Moodlare ..	199	Moodu [Mooda] Kistna.	42, 90, 128, 134, 168, 178
Lingamah ..	108, 113, 118, 119, 123, 126, 129, 139, 148, 152, 160, 170, 175, 183-185, 191, 195, 199, 200	Moodu Naigue ..	9, 121, 122, 126, 129, 135, 149, 172, 184, 192
Loabe, Gabriel ..	110, 115, 120, 123, 127, 129, 139, 147, 155, 161, 167, 184, 198	Moorgata ..	26
Lokambrum ..	112	Moorly Doss ..	150, 157, 163, 189
Lollcon ..	94, 98, 107, 112, 115, 119, 124	Moortana ..	103, 161
Love, Peter ..	41	Moortee Chitty ..	79, 85, 90, 94
M		Moota Chitty, Camuche ..	170, 176, 197
Macknight, William.	80	Moota Chitty, Noota.	49, 52, 57, 61, 64, 67, 80, 83, 101, 105
Madraspatnam [Madras] ..	1, 87, 186	Moota Comrapah ..	76, 89, 131, 184, 189
Magnus, William ..	41	Mootalpetta ..	184
Mahomud Hus- sain.	58, 63, 65, 70, 75, 77, 81, 96, 99, 100, 107, 112, 116, 123, 127, 132, 139, 147, 154, 159, 160, 177, 197	Mootamar Chitty..	16, 39, 42, 121, 167, 178
Malioaugen ..	182, 188	Moota Mutta Mundy [Noota Moota Nundy] ..	25, 28, 31, 156
Manisaurum ..	42, 167, 178	Moota Nina Chittee, Pomjee Corah ..	55, 58, 62, 77, 155, 193
Mar Chitty [Pun- naree].	3, 12, 22, 79, 82, 89, 92, 97, 98, 102, 120, 124, 126, 147	Mootapah ..	51, 70, 80
Mariam Beebie ..	150, 156, 166, 174, 179, 193	Mooto Rasapah Chitty ..	50, 55, 59, 62, 66, 93, 98, 103, 128, 132, 133, 141, 143, 147, 152, 156, 162, 164, 168, 171, 175, 177, 197
Maureapah Moode- lare, Parrwacum,	56, 59, 91	Moota Vencaty Chitty ..	32
Medeiros, Lewis ..	72	Mooteapah ..	105, 106, 111
Meerdatu ..	79, 83	Moote Chitty, Chutte Comora- pen	170, 176, 197
Menaskon, Coja ..	108, 113, 118	Mootial	27, 37
Mendes, John ..	53, 56, 61, 64, 68, 71, 75, 77, 81, 91, 96, 101, 108, 114, 124, 131, 137, 153	Mootiapilla [Mutt- yah]	24, 25, 27, 30, 34, 39, 51, 162, 168, 171, 175, 178
Miguel, Mr. ..	106, 112	Mootoo	113, 118
Milon, Charles ..	10, 17, 48, 57, 60, 65, 68, 168, 169, 179	Moses, Levi ..	109, 130
Milon, Mary ..	10, 17, 48, 57, 60, 65, 68, 163, 169, 179	Moyandoo Moode- lare	76, 89
Mohadava ..	199	Mucha, Simon Nic- holas	122
Monnar ..	73	Mudanassar, Demo- da	77
Monson, William ..	111, 116	Mummoodelle Saib.	117, 122, 134
		Mungamah ..	52, 63, 71, 88
		Munna Permaul ..	82

	PAGE		PAGE
<i>M—cont.</i>		<i>N—cont.</i>	
Munro, Andrew ..	1, 5, 10, 28, 31, 34, 38, 42, 76, 82, 86, 98, 108, 113, 149, 174, 192, 196	Ninan, Tomban [Tomboo] ..	17, 25, 28, 31, 58, 62, 77, 156, 162, 174, 182, 193
Murroogapully ..	200	Ninapa	28, 31, 35, 39, 43, 67, 74, 106, 111, 168, 177, 197
Mussdiah, Moolah Veesalah. ..	85, 89, 97	Ninapah, Perun- golatoor ..	4, 41, 45
Mutoo Vencaty [Vencata] Chitty.	2, 8, 11, 21, 36, 54	Ninapah, Yella- mauny	18, 40, 47, 51, 70, 102, 106, 111, 130, 136, 143
Muttoo Chittee ..	128	Norris, Charles Savage	130
Myrne, Robert ..	73	Numcarra Chitty ..	42
N		Numshevia	34, 39, 51, 52, 149, 168, 178
Naganah, Cote ..	155	O	
Naganah, Jeilapilla.	47, 51, 57, 64, 115, 124, 142	Ombajee	19, 52
Nagapa, Chingee ..	24, 27, 30, 34, 79, 83, 86, 90, 94, 114	Oppiah, Teertal ..	6, 13, 18, 23, 168, 179
Nairo Baal Chitty..	46, 49, 55, 57, 61, 63, 65, 70, 75, 77, 78, 81, 84, 88	Oppoh Chitty ..	3, 9, 13, 32, 47, 54, 58, 62, 66, 71, 75, 78, 80, 85, 87, 93, 95, 100, 106, 107, 112, 115, 152, 164
Nairo Nella Chitty.	25	P	
Nairo Ryloo ..	70, 75, 78, 81, 84, 89, 130, 152	Palliapah	89, 159
Narnapah, Covellee.	35, 38	Panchavarnam Rasopah Chitty..	23
Narna Pandarum ..	108, 113, 118	Pandarum	186, 189, 195
Narrain Chitty ..	33, 37, 80, 90, 94, 98, 107, 112, 115, 119, 124	Pandarum Mooda- lare	71, 75, 90, 99, 158, 167, 170, 172, 180, 187, 192
Narraina, Condour.	2, 8, 25	Pangen	128, 134, 141, 153, 184
Narsapah [Nersa- pah] Naigue, Pentapatue ..	4, 16, 18, 23, 26, 29, 70, 76, 87, 115, 132, 167, 169, 179, 181, 190, 194	Paramasheven ..	56, 59
Narsiah, Sellah Gunna [Sella- gunta]	155, 161	Parmoll [Permoll] Naigue	7, 22, 36, 46, 63, 67, 70, 74
Neale, Thomazea ..	9	Parrumbalum Chitty	15, 20, 27, 29
Nelacunda Chittee, Baunacurrah ..	32, 133, 164, 170, 177, 186, 189, 195	Parsons, Henry ..	5
Nella Bomen ..	28, 31, 35, 38, 168, 177, 197	Patchey	149, 155
Nella Moorlee, Pollae	6	Paupa, Tingala ..	28, 31, 35
Nella Moota Chitty, Totta Mungee ..	78, 81, 85, 121	Paupiah, Cola Chella	74
Nellamootain ..	145, 151, 157	Paupiah, Mundala.	28, 31
Nella Mootee Chittee, Poindemille ..	149, 157, 163, 171	Paupiah, Venangy.	36, 74
Nellanah Moodelare.	2, 67	Paupia Permoll ..	4, 117, 122, 134
Nellanamba Chitty.	117, 121, 149, 192	Peddanaigue ..	27, 30, 38, 43
Nellandy Chittee ..	90, 94	Peddaraganah Nellaeuntum ..	52, 55, 69, 112, 121
Nellatomby, Pollae.	6, 123, 131	Peddu, Chittee,	
Nettam	82	Piennure	149, 156, 166, 173, 179, 183, 193
Nina Chitty, Polleam.	98		
Nina Chitty, Tauniapah ..	56, 59, 89, 174, 182, 191, 195, 200		
Ninama	113, 118		

	PAGE		PAGE
<i>P—cont.</i>		<i>R—cont.</i>	
Pedy Chitty, Quinchum	192, 196	Ragova Butloo ..	150
Peeriah, Elekee ..	103	Ragova Chitty ..	89
Peer Mahamud ..	11	Raiapah, Arinicara.	2, 8, 25
Peer Mercal ..	3, 9, 13, 32, 47, 54, 58, 62, 66, 71, 75, 78, 80, 85, 87, 93, 95, 100, 106, 107, 112, 115, 152, 164	Ram Chendru ..	14, 15, 18, 19, 21, 40, 48, 50, 56, 59, 64, 68, 72, 74, 78, 91, 97, 111, 116, 121, 125, 159, 182
Peirots, Francisco ..	12	Rama Chitty [Conara] ..	47, 187
Percival William ..	2, 80	Rama Kistnah ..	50, 105, 110, 115, 125, 128, 129, 152, 196, 206
Peroa Woodundee.	142, 150	Rama Lingum ..	181, 187, 192, 196
Pereira [Perreira], Estra Gregoria ..	12, 21	Ramaniah [Ramana]	48, 168, 178, 196
Pereyra, Nicolas ..	199	Ramapah, Booladum [Bodadum] ..	85, 89, 97
Perianah	106, 111, 195, 201	Ramnapah [Ravanapah], Orgunta.	1, 3, 8, 9, 13, 17, 23, 28, 36, 40, 44, 48, 60, 66, 69, 77, 83, 94, 101
Peria Raganah, Nelagunta ..	61, 72, 85	Ramoo Doss ..	108, 114, 130
Periatomby Chittee.	18, 34, 37, 54, 60, 106, 126	Rangapah	3, 4, 7, 9, 16, 22, 29, 34, 36, 45, 46, 49, 51, 52, 55, 58, 63, 65, 67, 70, 71, 74, 123, 149, 156, 161, 168, 169, 178
Permaul Kistna ..	145, 150, 160, 166, 174, 183, 191	Rangah Dorsery ..	170, 176
Permaul Moodelare.	18, 21, 32, 40, 48, 50, 56, 59, 64, 68, 72, 74, 76, 78, 79, 82, 89, 91, 92, 97, 102, 111, 116, 120, 121, 124, 125, 159, 162, 171, 175, 182, 196	Raphael, M ^r . ..	113, 118
Persotam Doss Lalouche ..	2, 5	Rasaloo	19, 36, 43, 65
Petamboodoss ..	188	Raveedut Maho- naje	65, 70, 75, 78, 81, 84, 89
Petumbo Narrain ..	52	Ravenapah, Poncala	113, 118, 125, 127, 132, 136, 144, 150, 156, 158, 159, 163, 164, 166, 174, 179, 180, 187, 193
Phillips, Simoa ..	54	Ribeiro, Antony ..	40, 50
Pigot, George ..	130	Rodrigues, Ventura.	58, 61, 78, 82
Pitt, Thomas ..	151	Rungapah Chitty Rangamara ..	95
Pomfret, Edward ..	78	Russell, Elizabeth.	48, 52
Ponneapah [Punna- pah] Chitty ..	9, 14, 25, 48, 50, 62, 90, 97, 113, 120, 125, 128, 130, 134, 145, 151, 157, 159, 163, 165, 171, 173, 175, 180, 183, 187, 189, 191, 194, 200	Ryapawh, Kuni- carra	10
Pounjonelle ..	82	S	
Powney, Henry ..	1, 5, 10, 14, 20, 27, 28, 31, 34, 38, 42, 43, 52, 55, 58, 62, 69, 72, 76, 78, 79, 82, 86, 90, 93, 98, 103, 108, 122, 125, 133, 144, 149, 152, 156, 163, 170, 182, 192, 196	Sache Narainapier, Pishepattee ..	149, 156, 158, 162, 176, 193, 198
Prince, Richard ..	151	Sadashava ..	40, 200
Purpada Chittee ..	90, 131, 143, 144, 173, 180, 187, 189, 191	St. Andrew, Church of	111, 122
R		Salomons, Abraham	28, 31, 72, 156
Ragamah	128, 133, 141, 164	Salomons, Solomon.	28, 31, 156, 162
Raganaicoloo ..	114, 177	Sanders, Grace ..	93, 102
Ragonah Naigue ..	47	Sarum	73, 78
Ragoopetty, Talliare	103	Sasachelum Chitty, Trevattee ..	149
		Sasatchelum Chitty, Jellapilla ..	47, 51, 57, 64, 124, 142

	PAGE		PAGE
		<i>S—cont.</i>	
Sashia	28, 31, 34, 93, 99, 109	Subramoney Chitty	3, 12, 18, 22, 26, 34, 36, 37, 39, 46, 50, 54, 60, 73, 79, 82, 88, 89, 92, 96, 97, 102, 106, 120, 124, 126, 138, 159, 165, 168, 178, 182, 185, 187
Saunders, Thomas.	32, 78, 117	Subriah Jagaswah, Portakee ..	118, 123, 126, 129, 139, 152, 160, 183, 191, 195, 200
Savage, John ..	15, 186	Sumadraya, Paula- ulla	36, 74
Scott, John ..	113, 118, 125, 127, 132, 136, 144, 159, 163, 174, 180, 187	Summadrue Moode- lare	95, 143, 152
Scrimsour, John ..	41	Summoodren ..	145, 151, 157, 171
Sealum Moodelare	18, 40, 73, 88, 167, 178	Surah Kishna ..	4, 14, 19, 41, 45
Seraviah	145, 157	Surapen	82
Serrevanah [Serva- nah]	58, 63, 68, 71, 75, 76, 81, 93, 95, 99, 100, 106, 107, 111, 112, 116, 121, 123, 125, 131, 137, 166 157, 162	Surat	160
Servoola Moodu ..	157, 162		
Sevah Ramiah, Chella [Sallah Sheveramiah] ..	32, 74, 98, 108, 114, 120, 131, 132, 139, 142, 145, 146, 150, 152, 160, 161, 167, 174	T	
Severin, Father ..	111	Taggapah, Madaral	194
Shadiah Chittee ..	174, 182, 191, 200	Taggapah [Tea- gapah] Chitty, Collastree ..	2, 3, 8, 11, 14, 16, 22, 39, 42, 47, 53, 54, 56, 57, 59, 64, 68, 72, 74, 83, 90, 92, 105, 108, 128, 130, 131, 134, 141, 145, 150, 157, 161, 165, 167, 169, 171, 178, 191, 194, 200
Shaik Meera ..	3, 9, 19, 47, 55, 80	Tahourdin, Mary ..	40, 43, 50
Shambodoss [Sum- bodoss], Nagra- doss	74, 76, 81, 82, 85, 89, 92, 94, 97, 99, 100, 119, 125, 130, 139, 144, 149, 165, 190, 196	Tallesinga [Tellesin- gapulla]	19, 56, 59, 93, 98, 103, 135
Shatteegum ..	51, 53	Taneriah	61, 72, 98
Shaw, John ..	146	Tanja Chittee ..	32, 42
Shaw, Thomas ..	5	Tanjan	32, 42
Sheramah	2, 8, 14, 16, 39, 54, 57, 108, 130, 146, 153, 164, 190, 197	Tauniapah ..	58, 61, 78, 82, 170, 176, 189
Shiveramah, Tuth- nama	52, 63, 71, 88	Taylor, John ..	130
Shombosever Rud- dear	8, 10, 46, 91, 119, 131, 159, 177	Teagapah [Taggapah], Raga Chitty ..	95, 133, 164, 170, 177, 179, 186, 189, 191, 195
Singana	61, 196, 201	Teagapia, Jonnala- gadda	36
Sirengée [Syréngée, Seringee] ..	144, 150, 160, 166, 174, 193, 197	Teertavash Chitty.	58, 63, 68, 71, 75, 76 81, 100, 107, 111, 116, 121, 123, 125, 131, 137, 166
Sloper, Robert ..	20, 25, 49, 53, 92, 129, 130, 133, 170, 186	Tevenapatam ..	8, 10, 15, 32, 111, 163
Soorah Rangapah.	187, 192	Thomas, Taqua ..	10, 15, 26, 36, 44
Starke, Richard ..	1, 5, 10, 14, 24, 38, 43, 52, 62, 69, 73, 76, 79, 82, 90, 98, 105, 108, 110, 113, 117, 125, 146, 156, 170, 182, 188	Tilla Chittee ..	174, 182, 191, 195, 200
Starling, Francis ..	3, 8, 10, 17, 22	Timma Chitty ..	45, 49, 52, 65, 78, 85, 169
Stratton, John ..	2, 3, 8, 11, 21, 22, 36, 45, 54	Tipping, Thomas ..	54

	PAGE		PAGE
<i>T—cont.</i>		<i>V—cont.</i>	
Tomby Chitty ..	5, 12, 21, 40, 48, 50, 56, 59, 64, 68, 72, 74, 78, 89, 91, 97, 111, 116, 121, 125, 159	Vancatypetty [Ven- catypetty], Ketty	3, 4, 9, 12, 13, 17, 28, 40, 44, 48, 60, 65, 69, 77, 79, 82, 83, 89, 92, 97, 99, 101, 107, 123, 131, 137, 145, 150, 160, 166, 173, 174, 177, 183, 184, 191
Tondava Chitty ..	25, 70, 74, 90, 101, 122	Vancatypetty, Petloore ..	111, 143
Tonnapah ..	6, 13, 18, 23, 71, 90, 94, 106, 112, 123, 133, 137, 142, 143, 147, 152, 195, 198	Vancaty Putty Naidou ..	5, 27, 30, 45, 51, 52
Torriano, George ..	2	Vancaty Raja ..	10
Torriano, Susanah.	2	Vancaty, Tal- cherry ..	20, 21, 29, 33, 39, 57, 88, 92, 108, 111
Tremeliah, Borah.	2, 8, 13, 17, 26, 39, 53	Vancaty, Wottu- currue ..	50
Trevangadum Moo- delare ..	19, 30	Vass, Capt ⁿ John ..	14, 29
Trevembalum Pan- darum ..	4, 9, 19, 27, 28, 30, 31, 37, 40, 43, 45, 46, 49-51, 55, 57, 61, 65, 66, 69, 72, 91, 96, 97, 100, 107, 108, 112, 116, 168, 174, 179, 182, 188	Vassolingum Chitty.	122, 125, 132, 139, 144, 147, 155
Trevengadumpully.	97, 118, 122, 126, 129, 135, 172, 184	Veeratah ..	145, 151, 157
Trevety ..	74	Vella Chitty ..	123
Trimilapulla ..	128	Vellamah..	26
Trimoliahputty ..	42	Vellapah ..	20, 24, 28, 33, 37, 44, 54, 122, 131, 144, 150, 157, 171, 173, 179, 180, 186, 187, 189, 191, 194, 200
Triplicane ..	129, 185, 190	Vencatachelum [Vencatachilum], Rawsom ..	2, 6, 8, 11, 13, 17, 18, 23, 26, 32, 36, 37, 39, 53, 84, 88, 155, 167, 168, 178, 179
Troutback, Samuel.	82, 86	Vencatachilum, Enamundra ..	98, 132, 151, 161
Tullie, Timothy ..	1, 5, 10, 43, 52, 58, 69, 72, 73, 76, 79, 82, 86, 90, 93, 98, 108, 113, 122, 128, 133, 144, 149, 170, 174, 188, 192, 196	Vencata [Vencaty] Chittee ..	145, 151, 182, 188, 189, 192, 199
Tumine [Tummeny] Chitty ..	98, 122, 125, 126, 132, 139, 144, 147, 155, 171	Venkatadra [Vanca- tadry], Madara- wash ..	15, 18, 20, 22, 27, 29, 34, 38, 49, 87, 90, 97, 100, 107, 110, 114, 116, 123, 127, 142, 148, 155, 161
Turing, Robert ..	151	Vencataputty Nai- doo, Nundala ..	24, 82, 97
Turmala Labbe ..	195, 201	Vencatashia [Collah]	3, 9-11, 15, 16, 22, 25, 28, 29, 31, 32, 34, 35, 46, 51, 58, 60, 93, 99, 105, 109, 112, 115, 116, 119, 120, 123, 125, 127, 129, 139, 168, 172, 178, 180, 183, 187, 191, 192
V		Vencatashia, Tom- boo Ninan ..	156
Vadanap Chittee, Nagavarum ..	35, 60		
Van Frankling. <i>see</i> Von Fran- ken.			
Vancataya [Venca- tayah] ..	124, 137		
Vancaty Dossaree, Mallarne ..	24, 27, 30, 52		
Vancaty Kistnah, Jellagooda ..	53, 56, 164, 184		
Vancaty Kistnah, Maudrapauk ..	126, 156, 162, 166, 173, 179, 193		
Vancaty Narsiah ..	10		

	PAGE		PAGE
<i>V—cont.</i>		<i>V—cont.</i>	
Vencatashia, Tonta.	33, 37, 55, 80	Verdapah Austragerree	2
Vencatashia, Vidum	181	Verrderazalo	160
Vencatashum, Maudery Vakey ..	113, 119, 132	Verrussadoss Subiah	77
Vencatee Kistnah, Maudrapauk ..	122, 129, 135, 141, 149	Vetherpah, Mooalah	46, 50, 66, 168, 178
Vencateeputtee, Gruaputtee ..	156, 162, 171, 175, 197	Vibrahim Gee [Abrahamjee] ..	58, 63, 65, 70, 72, 75, 77, 81, 96, 99, 100, 107, 112, 116, 123, 127, 132, 139, 147, 154, 159, 160, 177, 197
Vencatee Ramiah, Coota ..	155	Viragaraw, Tomby Nellan	89
Vencatee, Suggasa.	132	Vishvanada Badriah	1, 7, 8, 13, 16, 17, 22, 23, 26, 29, 53, 56, 61, 64, 68, 69, 71, 75, 77, 81, 91, 94, 96, 101, 108, 114, 120, 124, 128, 131, 135, 137, 153, 164, 165, 170, 194, 198
Vencatiah, Condoure	74	Vishvanada Raacheaka	128, 134
Vencatiah, Nella-maka	103	Vishvanada Subiah	69
Vencatiah, Pandala	103	Vizagapatam ..	25, 32, 117, 151
Vencatopathe, Kikkella [Kycolla].	110, 163, 189	Von Franken [Van Frankling], John Henry Antony ..	9, 14, 19, 27, 30, 41
Vencatrama [Gendavaddy] ..	3, 9, 12, 14, 19, 41, 45, 64, 66, 69, 71, 76, 79, 109, 146, 153, 155, 158, 164, 167, 172, 173, 180, 187, 190, 192, 197	W	
Vencatumma, Opponah ..	69, 107, 131, 184	Walton, Ann ..	27, 39, 136, 153, 176, 185, 190
Vencaty Charloo, Cundaloo ..	168, 178	Waradiah, Oarganty	36, 74
Vengonah ..	181, 187, 192, 196	Waters, John ..	80
Venketadauserry, Mallandy ..	117, 121, 169, 192	West, Mrs. ..	78, 117
Venkoo, Davara Condo ..	65, 69, 79, 83, 86, 90, 93, 97, 100, 107, 108, 110, 116, 123, 127, 189, 195, 200	Westcott, Foss ..	151
Ventashen ..	82	Wilmot, James ..	89, 132, 170
Vera Permall ..	14, 19, 37, 42, 51, 87, 90, 97, 100, 107, 110, 116, 123, 125, 127, 128, 133, 139, 142, 143, 148, 149, 152, 155, 160, 161, 175, 177, 183, 191, 195, 200	Wogella Ramiah, Marmone ..	149, 157, 163, 171
Verago Moodelare, Mundala ..	42, 63, 70, 74, 97, 129, 141, 149, 161, 187, [198]	Woodundee [Moodalare] ..	27, 32, 39, 43, 49, 50, 67, 74, 136, 153, 168, 178, 185, 190
Verago, Numbermall	70, [198]	Woodundeeapan, Caudapaucum.	32, 35; 126, 142, 148, 154, 176, 185
Verago, Tondavoor	76, 89, 148, [198]	Wovaness, Coja.	125, 128, 152
Veragua Permaul, Mundala ..	10, 15, 21, 35, 38, 54, 64, 117, 122, 126	Wright, Thomas.	80
Verague Chitty, Ragoore ..	130, 149, 161, 189	Y	
Verapah, [Vireapah]	37, 42, 53, 56, 117, 164, 184	Yellapa Moodelare, Permaul ..	24, 27, 30, 34, 38, 49, 117, 121, 169, 192
		Yellum Butloo ..	5, 29, 53
		Yerroo Naidou ..	125, 128

**AGENTS FOR THE SALE OF MADRAS GOVERNMENT
PUBLICATIONS**

IN INDIA

- NEW BOOK Co., Booksellers, 'Kitab Mahal,' 183-90, Hornby Road, Bombay.
D. B. TARAPORVALA SONS & Co., Bombay.
THACKER & Co. (LTD.), Bombay.
N. S. WAGLE, Circulating Agent and Bookseller, No. 6, Tribhuvan Road, Girgaon, Bombay.
THE BOOK COMPANY, Calcutta.
BUTTERWORTH & Co. (LTD.), 6, Hastings Street, Calcutta.
R. CAMBRAY & Co., Calcutta.
THACKER, SPINK & Co., 3, Esplanade East, Calcutta.
The Proprietor, THE PUNJAB SANSKRIT BOOK DEPOT, Saidmitha Street, Lahore (Punjab).
THE CHRISTIAN LITERATURE SOCIETY FOR INDIA, Post Box No. 501, Park Town, Madras.
CITY BOOK COMPANY, Post Box No. 233, Madras.
C. COOMARASAWMY NAIDU & SONS, 27 and 35, Chinnathambi Street, Madras.
BIGGINBOTHAMS (LTD.), Mount Road, Madras.
THE LAW PRINTING HOUSE, 11, Mount Road, Madras.
G. A. NATESAN & Co., Madras.
P. R. RAMA IYER & Co., 368, Esplanade Row, Madras.
P. VARADACHARI & Co., Booksellers, 8, Linga Chetti Street, Madras.
Agent, THE SOUTH INDIA SAIWA SIDDHANTHA WORKS PUBLISHING SOCIETY, LTD., 6, Coral Merchant Street, Madras.
D. SREE KRISHNAMURTHI, Editor of "Grama Paripalana," Ongole (Madras).
E. M. GOPALAKRISHNA KONE, Pudumantapam, Madura (Madras).
M. SESHACHALAM & Co., Proprietors, The Hindu Press, Masulipatam (Madras).
THE MODERN STORES, Salem (Madras).
S. KRISHNASWAMI & Co., Teppakulam Post, Trichinopoly Fort (Madras).
THE HINDUSTAN PUBLISHING CO., (LTD.), Rajahmundry (Madras).
L. VAIDYANATHA AYYAR, Law Bookseller, Teppakulam P.O., Trichinopoly (Madras).
A. VENKATASUDDAN, Law Bookseller, Vellore (Madras).
P. N. SWAMINATHASIVAN & Co., Commission Agents, Booksellers, etc., Pudukkottai State.
THE BOOKLOVERS' RESORT, Booksellers and News Agents, Talkad, Trivandrum.

NOTICE

Official publications may be obtained in the United Kingdom either direct from the office of the High Commissioner for India, India House, Aldwych, London, W.C. 2, or through any bookseller.